This Page Is Inserted by IFW Operations and is not a part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images may include (but are not limited to):

- BLACK BORDERS
- TEXT CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- FADED TEXT
- ILLEGIBLE TEXT
- SKEWED/SLANTED IMAGES
- COLORED PHOTOS
- BLACK OR VERY BLACK AND WHITE DARK PHOTOS
- GRAY-SCALE DOCUMENTS

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning documents will not correct images, please do not report the images to the Image Problem Mailbox.

THIS PASSE BLANK (USPTO)





IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re application of

Laurent GAIGNEROT, et al.

Attorney Docket No.Q68287

Appln. No.: 10/062,547

Group Art Unit: 1741

Confirmation No.: 3133

Examiner: Not Assigned

Filed: February 05, 2002

For:

STORAGE CELL MODULE

SUBMISSION OF PRIORITY DOCUMENT

Commissioner for Patents Washington, D.C. 20231

Sir:

Submitted herewith is a certified copy of the priority document on which a claim to priority was made under 35 U.S.C. § 119. The Examiner is respectfully requested to acknowledge receipt of said priority document.

Respectfully submitted,

SUGHRUE MION, PLLC
David J. Cushing
2100 Pennsylvania Avenue, N.W.
Registration No. 28,703

Washington, D.C. 20037-3213 Telephone: (202) 293-7060

Facsimile: (202) 293-7860

Enclosures:

France 0116110

Date: March 19, 2002

TO TOO SOLL TO

THIS PAGE BLANK (USPTO)



Q 68287

BREVET D'INVENTION



CERTIFICAT D'UTILITÉ - CERTIFICAT D'ADDITION

COPIE OFFICIELLE

Le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle certifie que le document ci-annexé est la copie certifiée conforme d'une demande de titre de propriété industrielle déposée à l'Institut.

Fait à Paris, le 1 1 JAN. 2002

Pour le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle Le Chef du Département des brévets

RECEIVED

MAR 2 0 2002

TC 1700

Martine PLANCHE

INSTITUT
NATIONAL DE
LA PROPRIETE
INDUSTRIELLE

SIEGE 26 bis, rue de Saint Petersbourg 75800 PARIS cedex 08 Téléphone : 33 (1) 53 04 53 04 Télécopie : 33 (1) 42 93 59 30 www.inpi.fr

THIS BLANK (USPTO)

Time DLANK (USPTO)



BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ

Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

26 bis, rue de Saint Petersbourg 75800 Paris Cedex 08 Téléphone : 01 53 04 53 04 Télécopie : 01 42 94 86 54

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE 1/2

eléphone : 01 53 04 53 04 1ei			Cet imprimé est à	remplir lisibleme	ent a i encie	noire	DB 540 W /750899
REMISE DES PIÈCES			NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR OU DU MANDATAIRE				
12 DEC 2001			À QUI LA CORRESPONDANCE DOIT ÊTRE ADRESSÉE				
75 INPI PARIS			COMPAGNIE FINANCIERE ALCATEL				
N° D'ENREGISTREMENT	0116110		Département PI				
NATIONAL ATTRIBUÈ PAR L'INPI	0110110		Marie-Anne HUMBERT				
DATE DE DÉPÔT ATTRIBUÉE PAR L'INPI 1 3 DEC. 2001			30 avenue Kléber 75116 PARIS				
Vos références pour ce dossier (jacultatifs 104264/MAH/CBLI/TPM			•				7
Confirmation d'un dépôt par télécopie		N ^o attribué par l'INPI à la télécopie					
2 NATURE DE LA DEMANDE		Cochez l'une des	4 cases suivante	es			
Demande de breve	et	<u>X</u>					
Demande de certifi	icat d'utilité						
Demande divisionn	nair e						
	Demande de brevet initiale	No		Date (
	1	N°		Date			
Transformation d'un	de certificat d'utilité initiale						
	hemande de brevet initiale	N°		Date		<u>' </u>	·
MODULE DE G	ENERATEURS E	LECTROCHIN	NQUES				
MODULE DE G DÉCLARATION D OU REQUÊTE DU LA DATE DE DÉF	ENERATEURS E DE PRIORITÉ U BÉNÉFICE DE	Pays ou organisat Date Pays ou organisat Date Pays ou organisat Date	tion / tion / tion	N° N°			
MODULE DE G DÉCLARATION D OU REQUÊTE DU LA DATE DE DÉF	ENERATEURS E DE PRIORITÉ J BÉNÉFICE DE PÔT D'UNE	Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ S'il y a d'	tion / tion / tion / autres priorités,	N° N° cochez la cas			
MODULE DE G DÉCLARATION D OU REQUÊTE DU LA DATE DE DÉF	ENERATEURS E DE PRIORITÉ J BÉNÉFICE DE PÔT D'UNE	Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ S'il y a d'	tion / tion / tion	N° N° cochez la cas			
MODULE DE G DÉCLARATION D OU REQUÊTE DU LA DATE DE DÉF DEMANDE ANTÉ	ENERATEURS E DE PRIORITÉ DI BÉNÉFICE DE PÔT D'UNE ÉRIEURE FRANÇAISE	Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ S'il y a d'	tion / tion / tion / autres priorités,	N° N° cochez la cas	case et ut		
MODULE DE G DÉCLARATION D OU REQUÊTE DU LA DATE DE DÉF DEMANDE ANTÉ	ENERATEURS E DE PRIORITÉ DI BÉNÉFICE DE PÔT D'UNE ÉRIEURE FRANÇAISE	Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ S'il y a d'	tion / tion / tion / autres priorités, demande	N° cochez la cassurs, cochez la	case et ut		
MODULE DE G 4 DÉCLARATION D OU REQUÊTE DU LA DATE DE DÉF DEMANDE ANTÉ 5 DEMANDEUR Nom ou dénomina Prénoms Forme juridique	ENERATEURS E DE PRIORITÉ DI BÉNÉFICE DE PÔT D'UNE ÉRIEURE FRANÇAISE	Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ S'il y a d'	tion / tion / tion / autres priorités, autres demander A Socie	N° cochez la casurs, cochez la LCATEL été Anony	case et ut		
MODULE DE G 4 DÉCLARATION D OU REQUÊTE DU LA DATE DE DÉS DEMANDE ANTS 5 DEMANDEUR Nom ou dénomin Prénoms Forme juridique N° SIREN	ENERATEURS E DE PRIORITÉ DI BÉNÉFICE DE PÔT D'UNE ÉRIEURE FRANÇAISE	Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ S'il y a d'	tion / tion / tion / autres priorités, demande	N° cochez la casurs, cochez la LCATEL été Anony	case et ut		
MODULE DE G 4 DÉCLARATION D OU REQUÊTE DU LA DATE DE DÉF DEMANDE ANTÉ 5 DEMANDEUR Nom ou dénomina Prénoms Forme juridique	ENERATEURS E DE PRIORITÉ DI BÉNÉFICE DE PÔT D'UNE ÉRIEURE FRANÇAISE	Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ S'il y a d'	tion / tion / tion / autres priorités, autres demander A Socie	N° cochez la casurs, cochez la LCATEL été Anony	case et ut		
MODULE DE G 4 DÉCLARATION D OU REQUÊTE DU LA DATE DE DÉF DEMANDE ANTÉ 5 DEMANDEUR Nom ou dénomina Prénoms Forme juridique N° SIREN Code APE-NAF Adresse	ENERATEURS E DE PRIORITÉ J BÉNÉFICE DE PÔT D'UNE ÉRIEURE FRANÇAISE Tation sociale	Pays ou organisat Date	tion / tion / tion / autres priorités, autres demander A Socie 1.9.0.9.	N° cochez la casurs, cochez la LCATEL été Anony	case et ut		
MODULE DE G 4 DÉCLARATION D OU REQUÊTE DU LA DATE DE DÉF DEMANDE ANTÉ 5 DEMANDEUR Nom ou dénomina Prénoms Forme juridique N° SIREN Code APE-NAF Adresse	ENERATEURS E DE PRIORITÉ U BÉNÉFICE DE PÔT D'UNE ÉRIEURE FRANÇAISE Tation sociale	Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ S'il y a d' S'il y a d' \$5.4.2.0	tion / tion / tion / autres priorités, autres demander A Socio 1 1 9 0 9	N° cochez la casurs, cochez la LCATEL été Anony	case et ut		
4 DÉCLARATION DO LA DATE DE DÉFIDEMANDE ANTÉ 5 DEMANDEUR Nom ou dénomina Prénoms Forme juridique N° SIREN Code APE-NAF Adresse R CO	ENERATEURS E DE PRIORITÉ J BÉNÉFICE DE PÔT D'UNE ÉRIEURE FRANÇAISE Tation sociale	Pays ou organisat Date Pays ou organisat Date Pays ou organisat Date S'il y a d' S'il y a d' S'il y a d' 54, rue La 75008 FRANCE	tion / tion / tion / autres priorités, ('autres demander A Socio 1.9.0.9.	N° cochez la casurs, cochez la LCATEL été Anony	case et ut		
4 DÉCLARATION DO REQUÊTE DU LA DATE DE DÉFIDEMANDE ANTÉ 5 DEMANDEUR Nom ou dénomina Prénoms Forme juridique N° SIREN Code APE-NAF Adresse R Pays Nationalité	ENERATEURS E DE PRIORITÉ DI BÉNÉFICE DE PÔT D'UNE ÉRIEURE FRANÇAISE DIATION SOCIALE Rue Code postal et ville	Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ Pays ou organisat Date/ S'il y a d' S'il y a d' \$5.4.2.0	tion / tion / tion / autres priorités, ('autres demander A Socio 1.9.0.9.	N° cochez la casurs, cochez la LCATEL été Anony	case et ut		
4 DÉCLARATION DO LA DATE DE DÉFIDEMANDE ANTÉ 5 DEMANDEUR Nom ou dénomina Prénoms Forme juridique N° SIREN Code APE-NAF Adresse R CO	ENERATEURS E DE PRIORITÉ U BÉNÉFICE DE PÔT D'UNE ÉRIEURE FRANÇAISE Tation sociale Rue Code postal et ville	Pays ou organisat Date Pays ou organisat Date Pays ou organisat Date S'il y a d' S'il y a d' S'il y a d' 54, rue La 75008 FRANCE	tion / tion / tion / autres priorités, ('autres demander A Socio 1.9.0.9.	N° cochez la casurs, cochez la LCATEL été Anony	case et ut		



BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ



REQUÊTE EN DÉLIVRANCE 2/2

REMISE DES PIÈCES DATE 13 DEC 75 INPI PA N° D'ENREGISTREMENT NATIONAL ATTRIBUÉ PAR L				DB 540 ₩ /260299			
Vos références pour ce dossier : (facultatif)		104264/MAH	104264/MAH/CBLI/TPM		7		
6 MANDATAIRE							
Nom		HUMBERT					
		Marie-Anne					
Cabinet ou So	Cabinet ou Société		ie Fi	nancière Alcatel			
•	N °de pouvoir permanent et/ou de lien contractuel		2				
Adresse	Rue	30 Avenue Kléber					
	Code postal et ville	75116	P	ARIS			
N° de télépho	ne (facultatif)						
N° de télécopi	ie (facultatif)						
Adresse électr	ronique (facultatif)						
7 INVENTEUR	(S)						
Les inventeurs sont les demandeurs		Oui Non Dans ce cas fournir une désignation d'inventeur(s) séparée					
8 RAPPORT DI	8 RAPPORT DE RECHERCHE		nt pou	r une demande de brevet	(y compris division et transformation)		
Établissement immédiat ou établissement différé							
Paiement échelonné de la redevance		Paiement en trois versements, uniquement pour les personnes physiques Oui Non					
9 RÉDUCTION DU TAUX DES REDEVANCES		Uniquement pour les personnes physiques Requise pour la première fois pour cette invention (joindre un avis de non-imposition) Requise antérieurement à ce dépôt (joindre une copie de la décision d'admission pour celle invention ou indiquer sa référence):					
	utilisé l'imprimé «Suite», nombre de pages jointes						
SIGNATURE DOO'N NAME OF THE SIGNATURE MANDATAIRE M. (N m et qualité du signataire)		Tarie-Anne H	HUMB	SERT / LC 40 B	VISA DE LA PRÉFECTURE OU DE L'INPI L. GOLICHET		

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

Module de générateurs électrochimiques

La présente invention se rapporte à un module composé d'au moins deux générateurs électrochimiques juxtaposés et placés dans un boîtier. Ces générateurs électrochimiques peuvent être des générateurs primaires ou secondaires, des générateurs à électrolyte aqueux ou non-aqueux. Par exemple ce peut être des générateurs à électrolyte alcalin comme les générateurs nickel-cadmium ou nickel-métal hydrurable ou bien des générateurs au lithium comme les générateurs lithium-ion. L'invention s'étend en outre au procédé de fabrication de ce module. De manière préférée les générateurs sont des générateurs lithium-ion. L'invention concerne plus particulièrement des générateurs de forme cylindrique, mais pourrait également s'appliquer à des générateurs de forme allongée à section carrée, rectangulaire ou ovale.

Plusieurs générateurs peuvent être juxtaposés et entourés d'une enveloppe commune protectrice pour former un ensemble appelé module. Ces modules sont à leur tour susceptibles d'être assemblés en batterie, notamment en vue de leur utilisation dans un véhicule électrique. Plusieurs solutions ont été proposées pour la réalisation de tels modules.

Le document EP-0 607 675 décrit une batterie compacte de générateurs électrochimiques cylindriques comportant une structure en nid d'abeille destinée à recevoir les générateurs. Les générateurs sont étanches, et les alvéoles formées d'un matériau flexible et élastique sont ouvertes à chaque extrémité, de telle sorte que le refroidissement peut s'effectuer par circulation verticale entre les générateurs de l'air venant de l'extérieur. Une fois placés dans les alvéoles, les générateurs sont raccordés électriquement deux à deux.

La structure proposée dans ce document a une tenue mécanique insuffisante pour assurer le maintien et la protection des générateurs dans un environnement mécaniquement exigeant. En outre la fabrication d'une telle batterie comporte de nombreuses opérations, en particulier pour le raccordement électrique des générateurs.

Le document JP-11 001 126 décrit une batterie comprenant des modules de plusieurs générateurs électrochimiques cylindriques. Chaque module comporte

une structure composée de deux coques s'appliquant l'une sur l'autre pour former des alvéoles à section octogonale fermées à chacune de leurs extrémités par un capot commun. L'un des capots comporte des orifices permettant le refroidissement par circulation de l'air extérieur. Une fois placés dans les alvéoles, les générateurs sont raccordés électriquement deux à deux.

L'assemblage de la structure et le raccordement électrique des générateurs nécessite de nombreuses opérations.

Le document FR-2 774 514 décrit un module de plusieurs générateurs électrochimiques cylindriques. Les bornes portées par les générateurs sont reliées électriquement par des connexions raccordées à une carte électronique. La juxtaposition des générateurs laisse des vides dans lesquels peuvent être insérées une ou plusieurs cartes électroniques. L'ensemble des générateurs est entouré d'une chemise à paroi creuse à l'intérieur de laquelle circule un liquide caloporteur. Deux capots recouvrent les extrémités du module.

Le raccordement électrique des générateurs entre eux et à la carte électronique comporte plusieurs opérations successives qui peuvent être complexes. En outre les générateurs sont simplement insérés dans leur logement mais leur fixation à l'intérieur de ce logement n'est pas assurée.

A cette fin la présente invention propose un module comprenant plusieurs générateurs électrochimiques réunis dans une enveloppe de manière à ce que le maintien et la protection des générateurs à l'intérieur de l'enveloppe soit au moins équivalent aux solutions antérieures avec une facilité d'assemblage améliorée.

L'objet de la présente invention est un module comportant au moins deux générateurs électrochimiques placés dans une enveloppe commune, ladite enveloppe comprenant :

- un fond comprenant au moins deux ouvertures de dimension au moins égale la taille desdits générateurs et un moyen de fixation desdits générateurs dans lesdites ouvertures,
- un corps intermédiaire comprenant des logements pour recevoir lesdits 30 générateurs,
 - une plaque pour le raccordement électrique desdits générateurs, et
 - un couvercle de protection.

15

La présente invention présente de nombreux avantages. D'une part la tenue mécanique du module est renforcée car les générateurs électrochimiques sont fixés au niveau des ouvertures du fond à l'intérieur des logements qui leur sont destinés. D'autre part le nombre de pièces composant l'enveloppe est faible, et ces pièces sont faciles et rapides à assembler. En particulier le raccordement électrique des générateurs s'effectue en une seule opération consistant en la pose d'une plaque comportant toutes les liaisons électriques et les composants électroniques nécessaires au fonctionnement du module. Grâce à l'invention les opérations d'assemblage peuvent être automatisées. Ainsi le temps et le coût de fabrication du module selon l'invention sont notablement réduit.

Le fond est constitué d'un matériau polymère. Il porte des ouvertures traversantes, de préférence circulaires, dont le diamètre intérieur est proche du diamètre extérieur des générateurs électrochimiques cylindriques qui doivent y prendre place. Les générateurs ont de préférence la forme d'une colonne dont la section peut être par exemple circulaire, carrée, ovale ou rectangulaire. La forme des ouvertures est adaptée à la section des générateurs. Selon un mode particulier de réalisation, ledit moyen de fixation comprend une sangle et des moyens de serrage de ladite sangle, et de préférence encore lesdits moyens de serrage comprennent au moins une entretoise, fixée sur le fond, et au moins une vis.

20

De manière commode le corps intermédiaire est formé de deux coques, en matériau polymère, qui sont assemblées préalablement à l'introduction des générateurs pour ne constituer qu'une pièce. Avantageusement ledit corps intermédiaire comprend des moyens de régulation de la température desdits générateurs. Selon un premier mode de réalisation, lesdits moyens de régulation de la température comprennent la circulation d'un fluide caloporteur à l'intérieur d'un espace fermé disposée dans le corps intermédiaire. La circulation du fluide caloporteur peut s'effectuer dans un espace réservé placé entre les générateurs ou bien dans la double paroi constituant l'enveloppe externe du groupe de générateurs, par exemple un dispositif analogue à celui décrit dans le document FR-2 761 203. Selon un autre mode de réalisation, lesdits moyens de régulation de la température comprennent un flux d'air circulant entre les générateurs à l'intérieur dudit corps intermédiaire.

La plaque de raccordement en matériau polymère est destinée à assurer la continuité électrique entre les électrodes contenues dans les générateurs et un

dispositif extérieur. La plaque porte des contacts électriques qui sont raccordés aux bornes, de polarité respectivement positive et négative, situées sur la face supérieure des générateurs électrochimiques. Des cartes électroniques destinées au contrôle des différents paramètres de fonctionnement du module sont insérées dans cette plaque. Un couvercle en polymère sert de protection à la plaque tout en laissant le passage aux moyens de raccordement.

L'invention a aussi pour objet un procédé de fabrication du module décrit précédemment, comprenant les étapes suivantes :

- on assemble ledit corps intermédiaire avec ledit fond,
- on introduit lesdits générateurs simultanément dans lesdits logements et lesdites ouvertures,
 - on fixe lesdits générateurs dans lesdites ouvertures avec ledit moyen de fixation,
 - on place ladite plaque de raccordement sur ledit corps intermédiaire en contact électrique avec les dits générateurs,
- 15 on insère lesdites cartes électroniques dans ladite plaque, et
 - on recouvre ladite plaque avec ledit couvercle.

Le corps intermédiaire, éventuellement composé de la réunion de deux coques et comprenant un moyen de refroidissement, est placé sur le fond. Ces deux parties sont solidarisées par exemple à l'aide de clips et/ou de chevilles en plastique qui sont chauffés et aplaties. Les générateurs électrochimiques sont alors enfilés dans les logements qui leurs sont destinés et maintenus au niveau des ouvertures par exemple par serrage de la sangle à l'aide de vis. On vérifie que les générateurs sont tous à la même hauteur et on place la plaque de raccordement électrique sur les générateurs de manière à relier électriquement les générateurs entre eux par l'intermédiaire de leurs bornes et à établir la liaison électrique entre les générateurs électrochimique constituant le module et une application extérieure à alimenter ou un chargeur. Des cartes électroniques de surveillance et de contrôle du fonctionnement du module sont insérées dans la plaque. Ces cartes ont pour rôle de suivre l'évolution de la valeur des paramètres critiques de fonctionnement et de signaler ou éventuellement de déclencher les actions rectificatives en cas de dérive de ceux-ci. Afin de protéger les composants électroniques, un couvercle est placé par-dessus la plaque. Avantageusement le couvercle est équipé de connecteurs qui assurent le relais électrique entre la plaque de raccordement et l'extérieur.

10

L'invention sera mieux comprise et d'autres avantages et particularités apparaîtront à la lecture de la d scription qui va suivre, donnée à titre non limitatif, accompagnée des dessins annexés parmi lesquels:

- la figure 1 représente un exemple de réalisation d'un fond selon 5 l'invention,
 - la figure 2 est une vue en coupe du corps intermédiaire selon l'invention,
 - la figure 3 montre le corps intermédiaire en place sur le fond,
 - la figure 4 est une vue de dessus en perspective de la plaque de connexion en place sur le corps intermédiaire,
 - la figure 5 représente un mode de réalisation d'une enveloppe selon l'invention munie de son couvercle de protection.

Sur la figure 1 est représenté un fond 1 de module selon l'invention en matériau polymère, notamment un polyamide. Le fond 1 comprend six ouvertures 2 circulaires traversantes dont le diamètre intérieur est sensiblement égal au diamètre extérieur des générateurs électrochimiques cylindriques qu'elles accueillent. Le fond 1 comporte des moyens de fixation des générateurs électrochimiques dans les ouvertures. Ces moyens sont ici constitués par une sangle 3 et d'un moyen de serrage constitué de deux entretoises 4 et quatre vis 5.

Le corps intermédiaire 20 représenté sur la figure 2 est en matériau polymère, notamment un polypropylène. Le corps intermédiaire 20 est ici composé de deux coques 20a, 20b qui sont réunies pour former des logements 21 destinés à accueillir six générateurs électrochimiques. Il comprend un système de refroidissement comportant une paroi 22 délimitant un espace fermé 23 à l'intérieur duquel circule par exemple un liquide de refroidissement. A l'intérieur de l'espace fermé 23 on place un limiteur de volume 24 destiné à diminuer la masse de fluide embarqué. Ce limiteur 24 est une pièce polymère obtenue par soufflage étanche. Il permet de plaquer le fluide contre la paroi et limiter ainsi le volume de fluide caloporteur utilisé.

La figure 3 montre le corps intermédiaire 20 assemblé avec le fond 1.

Pour une meilleure compréhension seule la coque 20b a été représentée Le système de refroidissement est muni de tubulures 30 d'entrée / sortie du liquide de refroidissement. Le limiteur de volume 24 est en place contre la paroi 21. Une fois le corps intermédiaire 20 et le fond 1 solidarisés, des générateurs électrochimiques cylindriques sont introduits dans des logements 21 ménagé dans

le corps intermédiaire 20 et dans les ouvertures 2 du fond 1. Les générateurs sont maintenus par la mise sous tension grâce aux vis 5 de la sangle 3 venant fixer simultanément les six générateurs à leur base. Sur la figure 3, trois des six générateurs sont en place ; leurs bornes 31 sont apparente à la partie supérieure du corps intermédiaire 20.

Comme le montre la figure 4, une plaque 40 pour le raccordement électrique est alors posée sur les bornes 31, et fixée sur les générateurs, pour permettre la connexion de puissance et la prise de tension. Des cartes électroniques 41 pour le contrôle du module sont insérée dans la plaque 40.

Enfin un couvercle **50** est fixé par des clips par-dessus la plaque **40** pour fermer et rendre la zone puissance / électronique étanche. Le couvercle **50** laisse apparaître quatre bornes **51**, respectivement deux bornes positives et deux bornes négatives, destinées à raccorder électriquement entre eux les modules. Deux d'entre elles portent des barrettes de connexion **52**. Des connecteurs **53** d'où émerge un ruban de fils conducteurs **54** permettent la liaison avec des dispositifs de surveillance et de commande de la batterie.

REVENDICATIONS

- 1. Module comportant au moins deux générateurs électrochimiques placés dans une enveloppe commune, ladite enveloppe comprenant :
- un fond comprenant au moins deux ouvertures de dimension au moins égale
 5 à la taille desdits générateurs et un moyen de fixation desdits générateurs dans lesdites ouvertures,
 - un corps intermédiaire comprenant des logements pour recevoir lesdits générateurs,
 - une plaque pour le raccordement électrique desdits générateurs, et
- 10 un couvercle de protection.
 - 2. Module selon la revendication 1, dans lequel ledit moyen de fixation comprend une sangle et des moyens de serrage de ladite sangle.
 - 3. Module selon la revendication 1, dans lequel lesdits moyens de serrage comprennent au moins une entretoise et au moins une vis.
- 15 4. Module selon l'une des revendications précédentes, dans lequel ledit corps intermédiaire comprend des moyens de régulation de la température desdits générateurs.
- 5. Module selon l'une des revendications précédentes, dans lequel lesdits moyens de régulation de la température comprennent la circulation d'un fluide caloporteur à l'intérieur d'un espace fermé.
 - 6. Procédé de fabrication d'un module selon l'une des revendications précédentes, comprenant les étapes suivantes :
 - on assemble ledit corps intermédiaire avec ledit fond,
- on introduit lesdits générateurs simultanément dans lesdits logements et 25 lesdites ouvertures,
 - on fixe lesdits générateurs dans lesdites ouvertures avec ledit moyen de fixation,
 - on place ladite plaque de raccordement sur ledit corps intermédiaire en contact électrique avec lesdits générateurs,
- on insère lesdites cartes électroniques dans ladite plaque, et
 - on recouvre ladite plaque avec ledit couvercle.

1/3

FIG. 1

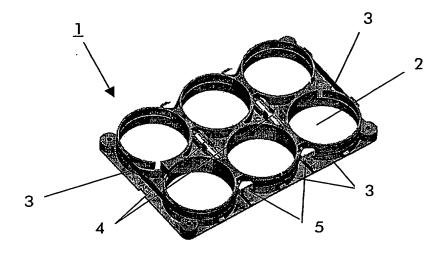
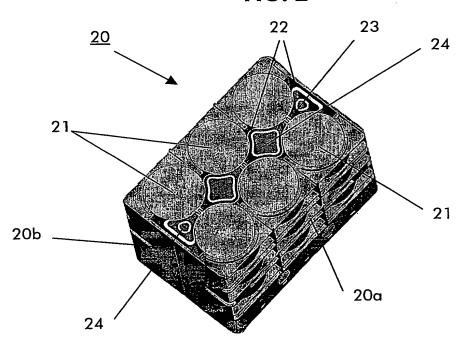


FIG. 2



2/3

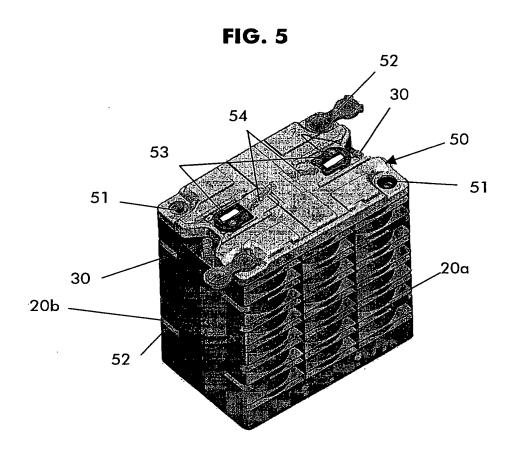
20b 21 24 24

FIG. 4

40
41
30
20
20
20a

5

3/3





BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ

Code de la propriété intellectuelle - Livre VI



DÉPARTEMENT DES BREVETS

26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08 **DÉSIGNATION D'INVENTEUR(S)** Page N .1./1.. (Si le demandeur n'est pas l'inventeur ou l'unique inventeur)

Téléphone : 01 53 04 53 04 Télécopie : 01 42 93 59 30 Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire 08 113 W /260895 104264/MAH/CBLI/TPM Vos références pour ce dossier (facultatif) 7 N° D'ENREGISTREMENT NATIONAL TITRE DE L'INVENTION (200 caractères ou espaces maximum) MODULE DE GENERATEURS ELECTROCHIMIQUES ٠: LE(S) DEMANDEUR(S): Société anonyme ALCATEL DESIGNE(NT) EN TANT QU'INVENTEUR(S) : (Indiquez en haut à droite «Page N° 1/1» S'il y a plus de trois inventeurs, utilisez un formulaire identique et numérotez chaque page en indiquant le nombre total de pages). **GAIGNEROT** Nom Laurent Prénoms 48. RUE D'ESPAGNE Rue Adresse PESSAC, FRANCE Code postal et ville 33600 Société d'appartenance (facultalif) **RIGOBERT** Nom Gérard Prénoms 3 LOT. LE VALLON Rue Adresse FARGUES ST HILAIRE, FRANCE 33370 Code postal et ville Société d'appartenance (facultatif) **JONAC** Nom Prénoms **Philippe** 111, BOULEVARD ALFRED DANEY Rue Adresse Code postal et ville **BORDEAUX, FRANCE** 33074 Société d'appartenance ¿facultatif i 13 décembre 2001 DATE ET SIGNATURE(S) Marie-Anne HUMBERT ON DU MANDATAIRE (Nom et qualité du signataire)

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

